

心得違へて、一向酒の進まざる品のみにする、甚しきたがひなるべし、

〔鹽尻 四十七〕異邦の饗應、日本の膳部に同じからず、

黏果カキヤケル 糖子カキヤケル 核カキヤケル 桃カキヤケル 龍眼カキヤケル 水菓カキヤケル 密柑カキヤケル 九年母カキヤケル 栗カキヤケル 藕カキヤケル 米食カキヤケル 炒米糕カキヤケル カンカキヤケル の類也 臘味カキヤケル 臘鴨カキヤケル 風雨カキヤケル 海味カキヤケル 魚カキヤケル

麥厥腸カキヤケル 湯麪カキヤケル 餅飴カキヤケル 饅頭カキヤケル 豆沙糕カキヤケル 熱菜カキヤケル 醃漿カキヤケル 醬肉カキヤケル 桂鹽胡カキヤケル 楷盆カキヤケル

大概十般也、餘は是に準じて知るべし、

〔八僊卓燕式記〕清人吳成充船中饗、金右衛門式

叙席

烟筒ニ煙草ヲツギテ出ス、管ノ長サ凡四尺許、管ノ長キヲチソウトス、芬盤フンパン、火盆カヒバシ、烟袋カニシノ類ヲ出サ

ズ、主人火刀ヲ以テ火ヲウチ、黃簽ワウキニテ喫ス、

獻茶

茶盤チャパンニ鍾子チュウシヲ載セ、茶瓶チャビンヲソヘ持出ル、客三人ノ時ハ、鍾子チュウシニツ前ニ置、茶ヲツグ、客ニ先後ノ差別

ナシ、

茗葉密メイエツミ 長崎ニテキンマト云モノナリ、此ヲ食スレバ齒ヲ固ムルヨシ、蜜漬ニシタルモノナレ

ドモ、味イ澀キモノナリ、

中食

揀麪ケンメン 此方ノ温饅ワカマノ如キモノナリ、小麥ノ粉ヲ鷄蛋汁キダンジュニテノバシ、長サ二寸ホドニ剪リテ、猪ブタ

細腸木耳サイチヤンモルウヲツマニシ、淡醬油ニテ烹テ出ス、

此間ニ賓主ノ外同船ノ唐山タンサン人會合シテ、琴棋書畫ギンギイショウワノ戲ヲナシ、唐山タンサンニテ逍遙セウヤウト云、已ニ終テ座

ヲナスヲ安席ト云、

安席